

اینده پژوهش

سال سی و پنجم، شماره اول
فروردین واردیپیشت ۱۴۰۳
ISSN: 1023-7992

۲۰۵

دوماهنامه نقد کتاب، کتاب‌شناسی و
اطلاع‌رسانی در حوزه فرهنگ اسلامی

۲۰۵

اینده پژوهش
دوماهنامه نقد کتاب، کتاب‌شناسی و
اطلاع‌رسانی در حوزه فرهنگ اسلامی

تحریف و تبدیل در نسخه‌های کهن | چاپ نوشت (۱۲) | نسخه‌شناسی
مصحّح قرآنی (۱۹) | قم در آینه شعر شیخ عبدالرازاق مسئله‌گو: «خائف
قمری» | نوشتگان (۶) | کیش غنوصی فاطمه در اسلام شیعی | سدید الدین
اعور یا خیام؟ | چند جایnam دیگر شاهنامه | ادیان عربستان در دوران پایانی
باستان | مرور انتقادی بر کتاب ولنتینا گراسو | درنگی بر چند واژه از آداب
الحرب والشجاعة (۱) | طومار (۴): اندیشه و نقد آینه‌های شکسته (۲) |
تعلیقاتی بر نزهه المجالس | جهانگشای خاقان، کتاب داستان نه منبع
دست اول | عهد کتاب (۴) | نکته، حاشیه، یادداشت
محمد جویج | انسیه حسنی | سید محمد حسین حکیمی

- دستنویسی کهن از مثنوی معنوی متعلق به کتابخانه علامه محمد قزوینی
- پیوست آینه‌پژوهش | جهم بن صفوان (۱۲۸م) و تلاش نافرجام برای فهم توحید خالص

Ayeneh-ye-Pazhoohesh

Vol.35, No.1 Apr - May 2024

205

A bi-monthly journal exclusively
review & information dissemination

dedicated to book critique, book
in the field of Islamic culture

کیش غنوصی فاطمه در اسلام شیعی

لویی ماسینیون

مترجم: فاطمه توفیقی

| ۱۶۳-۱۸۰ |

۱۶۳

آینهٔ پژوهش | ۲۰۵

سال | ۳۵ شماره ۱

۱۴۰۳ فروردین و اردیبهشت

چکیده: مقاله نسبتاً کوتاه آلمانی لویی ماسینیون، خاورشناس فرانسوی، درباره حضرت فاطمه(س) و فهم مسلمانان از او در اینجا ترجمه شده است. این پژوهش را نخستین بار علی شریعتی به ایرانیان معرفی کرد؛ ولی برخلاف سیاری از آثار دیگر ماسینیون، هنوز به فارسی ترجمه نشده است. در پیش‌دrama توضیح خواهم داد که اهداف و روش و بافتار معرفی ماسینیون از حضرت فاطمه(س) چه بوده است.

کلیدواژه‌ها: حضرت فاطمه، علی شریعتی، لویی ماسینیون، فاطمه فاطمه است.

The Gnostic Cultus of Fatima in Shi'ite Islam

By Louis Massignon

Translated by Fatima Toufighi

Abstract: A relatively short article in German by Louis Massignon, a French orientalist, about Hazrat Fatemeh (SA) and Muslims' understanding of her has been translated here. Ali Shariati introduced this research to Iranians for the first time, but unlike many other works of Massignon, it has not yet been translated into Persian. In the introduction, I will explain what the objectives, methods, and perspectives of Massignon's introduction of Hazrat Fatemeh (SA) have been.

Keywords: Hazrat Fatima, Ali Shariati, Louis Massignon, Fatima is Fatima.

پیش‌درآمد

علی شریعتی در ابتدای فاطمه فاطمه است، می‌گوید: «ابتدا خواستم گزارشی بدhem از تحقیقات پروفسور لویی ماسینیون، درباره شخصیت و شرح حال پیچیده حضرت فاطمه و به خصوص اثر عمیق و انقلابی خاطره او در جامعه‌های مسلمان و تحول دامنه‌دار تاریخ اسلام، اختصاصاً برای دانشجویانم در کلاس درس تاریخ و شناخت ادیان و جامعه‌شناسی مذهبی و اسلام‌شناسی. به مجلس که آمدم دیدم جز دانشجویان بسیاری دیگر هم آمده‌اند. وجود جلسه، مسئله فوری تر را ایجاب می‌کند.» نمی‌توان مطمئن بود که شریعتی می‌توانسته متن ماسینیون را به آلمانی بخواند یا حتی از محتوای آن به صورت شفاهی مطلع بوده باشد. شاید این هم یکی از ارجاعات او - به شیوه رایج در میان نویسنده‌گان پسااستعمار - به نویسنده‌گانی غربی برای «بازگشت به خویشتن» بوده است. ماسینیون در اینجا چنان مرتبط می‌بود که شاندل. اما در این پیش‌درآمد توضیح خواهم داد که احتمالاً ماسینیون هدف شریعتی را برای ارائه خوانشی پیشرو از زن مسلمان تأمین می‌کرد.

اغلب ما نخستین بار در آثار شریعتی با ماسینیون آشنا شدیم. فصل «معبدهای من» در کتاب کویر شریعتی، با نام او آغاز می‌شود:

پروفسور لوئی ماسینیون Louis Massignon استاد بزرگوار و نابغه من - که خیلی چیزها از او دارم و در ساختمان دل من دست داشته است - عمر علمی خویش را همه بر سر تحقیق درباره حلاج، سلمان و فاطمه گذراند و آثار او در زندگی این سه شخصیت بزرگ تاریخ اسلام معروف است. «منحنی شخصی زندگی حلاج» و نیز «سلمان پاک» او را ترجمه کرده‌ام، ولی، مجموعه اطلاعات و اسناد درباره فاطمه را - که می‌بایست پس از مرگش انتشار یابد - هنوز کسی دست به ترجمه‌اش نزده است و من نیز فعلاً بر آن نیستم و معلوم نیست این کار لازم کی صورت گیرد و چهره فاطمه - که همچون سیمای علی - در چشم شیعیان که گرچه هر دوراتا حد پرستش می‌ستایند، مجھول است، شناخته گردد. من در سال‌های ۱۹۶۰ تا ۱۹۶۲ [کذا] با وی، که سرگرم تدوین تحقیقات خود درباره شخصیت سیاسی، اخلاقی و روحی حضرت فاطمه بود، همکاری

۱۶۴

آینه پژوهش ۲۰۵ | شماره ۳۵
سال ۱۴۳ فروردین واردیبهشت

مقاله | کیش غنوصی فاطمه در اسلام شیعی (۱۹۳۸)

حقیری داشتم و او را در جمع آوری و خواندن و ترجمه کردن و سنجیدن آثار فارسی (به خصوص در برخی لهجه‌ها) مربوط به این کار کمک می‌کرد و این دو سال یکی از اوقات پرافتخار و فراموش‌نشدنی حیات من است که در کاری بزرگ با مردی بزرگ همدم و همگام بودم و بیش از همه آنچه مرا سخت لذت می‌داد و زندگی را برایم معنی دار و ارجمند و عزیز می‌شاخت، تماس و آشنایی با روحی بزرگ و گرامی و زیبا و نابغه و دانشمند بود. وی مجموعه‌ای از درخشنان‌ترین زیبایی‌های ممکن در وجود یک مرد، در سیماهی یک انسان و در روح یک عالم بود» (شريعتی، بی‌تا، ۷۸-۷۹).

ادامه توصیف طولانی شريعتی از «روح بزرگ» و سرپرشور ماسینیون را در کویر بخوانید.

لوی ماسینیون (۱۹۶۲-۱۸۸۳) اسلام‌شناس و خاورشناس فرانسوی است. او به دلیل سمت‌های سیاسی و دلمشغولی‌های پژوهشی، سال‌هایی را در کشورهای اسلامی عراق، مصر و فلسطین طی کرد. در یکی از این سفرهای تجربه دینی سهمگینی از نو به مسیحیت کاتولیک گروید. مشهور است که او از بنیانگذاران گروهی به نام «بدلیه» بود. اعضای این گروه خود را بدل یا جایگزین جان‌های غیرمسیحیان (عمدتاً مسلمانان) می‌دانستند و برای آنها دعا می‌کردند. بسیاری از اندیشمندان کاتولیک نیمه دوم قرن بیستم رویکردی همدلانه با مسلمانان داشتند و بر این اساس متن «در عصر ما» (Nostra Aetate) را در شورای دوم واتیکانی تدوین کردند. حتی اگر ماسینیون تأثیری مستقیم بر این اندیشمندان نداشته باشد، او بخشی از جریانی قوی بود که در آن دوران در اندیشه دینی مسیحی شکل می‌گرفت و می‌کوشید آغوشی گشوده به روی مسلمانان داشته باشند.

از منظر دانشگاهی، ماسینیون پیشگام خاورشناسانی چون هانری کربن بود. در دوران جنگ‌های جهانی و پس از آن، آگاهی فزینده‌ای شکل گرفته بود که باید آشتی و دوستی میان افراد گوناگون جهان (فارغ از رنگ و دین و ملیت‌شان) وجود داشته باشد و هم‌زمان این پرسش وجود داشت که چگونه می‌توان از روی این مزها رد شد. دین‌پژوهی مدرن به طور خاص در پی این پرسش بود که چگونه می‌توان توصیفی

۱۶۵
آینه پژوهش ۲۰۵ | سال ۳۵ | شماره ۱
۱۴۰۳ فروردین واردی‌بیهشت

مقاله | کیش غنوصی فاطمه در اسلام شیعی

علمی از ادیان و پیروانشان داشت که هم از سوگیری‌های خود دینداران فاصله داشته باشد و هم چنان از خود دینداران فاصله نگیرد که امکان توصیف دقیقی از باورها و کنش‌های آنها نداشته باشد. راه حل آنها این بود که هم‌زمان با اپوخه کردن (یعنی در پرانتر گذاشتن یا به تعلیق درآوردن) باورهای خود و همدلی با سوژه دیندار، توصیفی از دین به دست دهنده. آثار این دین‌پژوهان سرشار از ارجاعات پراکنده برای نشان دادن هماهنگی میان ادیان گوناگون است، ادیانی که محل تلاقی امر قدسی و امر اجتماعی هستند. شیفتگی کسانی چون ماسینیون به عرفان اسلامی و تصوف هم در این ریشه دارد که در تفکر اروپایی، تصوف به معنای اسلام به اصطلاح «خوب» بود و هم این تجلی امر قدسی در وضعیت تاریخی را به خوبی به نمایش می‌گذشت. توجه داشته باشیم که مقاله ماسینیون احتمالاً نخستین بار در سالنامه ارانوس (Eranos Jahresbuch) منتشر شده است. حلقه ارانوس گروهی از دین‌پژوهان پیشگام بودند که از سال ۱۹۳۳ هر سال در ارانوس سوییس گرد می‌آمدند و پژوهش‌هایشان درباره ادیان را با هم به اشتراک می‌گذاشتند. علاقه زیاد برخی از افراد این گروه به حکمت خالده و عرفان و تئوسوفی هم بر دین‌پژوهی قرن بیستم تأثیرگذار بوده است. عنوان مقاله به der gnostische Kult (کیش غنوصی) اشاره می‌کند. Kult به معنای پرستش همراه با مناسک غریب است. گرچه این واژه در ادبیات غربی معنای چندان مثبتی ندارد (دست کم پروتستان)، دین‌پژوهان حلقه ارانوس نوعی شیفتگی به این مناسک غریبیه داشتند. همچنین واژه «غنوصی» یا «گنوسی» در اصل به معنای جنبشی رازور و باطنی و به اصطلاح «بدعت آمیز» در قرون آغازین مسیحیت است. این واژه به طور عامتر گاه به معنای «باطنی» یا «عرفانی» است. این پرستش رازورانه حول حضرت فاطمه(س) احتمالاً برای مخاطبان ماسینیون در حلقه ارانوس بسیار جذاب می‌بوده است.

اینکه ماسینیون برای مخالفت با فرودستی زنان در اسلام، به سراغ تصاویر باطنی یا نسبتاً غلوامیز از حضرت فاطمه(س) می‌رود، در همین چارچوب فهمیدنی است. او ضمن اذعان به دشواری‌های قانونی برای زنان در جوامع اسلامی (والبته تغییراتی به نفع آنان در دوران مدرن) و نیز اذعان به نبود اطلاعات تاریخی دندان‌گیر درباره زندگی حضرت فاطمه(س)، به دریافت مسلمانان از او می‌پردازد تا نشان دهد چگونه

۱۶۶

آینه پژوهش ۲۰۵
سال ۳۵ | شماره ۱
۱۴۳ فروردین واردیبهشت

مقاله | کیش غنوصی فاطمه در اسلام شیعی (۱۹۳۸)

مسلمانان شخصیتی زنانه را ارج می‌گذارند و حتی وی را تجلی تاریخی امر الوهی می‌دانند، یا، به عبارت دقیق‌تر، ظرفی برای تجلی امر الوهی. به عبارت دیگر، ماسینیون احتمالاً برای حل پرسش‌ها درباره وضعیت فرودست زنان در متون فقهی، نمی‌تواند به تاریخ ارجاع بدهد؛ اما می‌تواند توجه خواننده را به جنبه‌ای دیگر جلب کند و آن تصویر حرمت‌گذارانه به این شخصیت والا است. ولی علی شریعتی از قضا به آنچه خود تاریخی می‌پندارد، ارجاع می‌دهد تا نشان دهد که چگونه فاطمه شخصیتی الهام‌بخش برای زن امروزی است که هم از الگوهای سنتی و هم از الگوهای غربی فاصله می‌گیرد و به جای امور ظاهری به دنبال آگاهی سیاسی و اجتماعی است. بنابراین، در جایگاه یک دین‌پژوه حساس به جنسیت، احتمالاً دریافت شریعتی از فاطمه(س) را مفیدتر بدانم و اتفاقاً دریافت ماسینیون را رهزن قلمداد کنم. چنان که در جایی دیگر توضیح داده‌ام، اشاره به حرمت‌گذاری قدیسه‌ها و ایزدانوان لزوماً به معنای وضعیت اجتماعی مناسب برای زنان یک جامعه نیست. خود قرآن کریم مخاطبانش را محاکوم می‌کند که در حالی به ایزدانوان قائل‌اند که خودشان دختران را فرودست‌تر می‌پنداشتند (نجم، ۲۲، نحل ۵۹).^۱ در عین حال، اگر به فهم دین‌پژوهان قرن بیستم که در بالا مختصرأ توضیح داده شد توجه کنیم، می‌بینیم که ماسینیون فاطمه را محل تلاقی امر قدسی و امر فرهنگی یا تجلی امر قدسی در موقعیت تاریخی مسلمانان می‌دانست. جایگاه والای فاطمه در میان مسلمانان بازتاب‌دهنده بستر تاریخی مناسب آنها برای فهمی از امر قدسی است که با زنان مهربان باشد. همچنین ماسینیون به این توجه می‌دهد که حرمت‌گذاری فاطمه(س) صرفاً به این جهت نیست که او ابزار (یا به اصطلاح جریان‌های نوپدید دینی، مدبوم) در آیین تشرف نیست. بلکه خودش در این میان موضوعیت دارد. از این منظر بعید نیست که شریعتی در صورت دسترسی به متن ماسینیون، احتمالاً می‌توانست برای اهداف خود از آن استفاده کند.

۱. فاطمه توفیقی، «ایزدانوان، قدیسه‌ها و زمینیان: برداشت‌هایی قرآنی»، دین آنلاین،

.<<https://t.me/ftofighi/126>>

مقاله | کیش غنوصی فاطمه در اسلام شیعی

در پایان باز هم براین تأکید می کنم که گرچه ماسینیون از رویکرد کسانی چون لامنس دل خوشی نداشت، بر خلاف وی از روش تاریخی استفاده نکرد و حتی از دست یابی به مطلبی در خور اعتمنا در پژوهش تاریخی درباره فاطمه(س) نویید بود. ماسینیون صرفاً بر تلقی مسلمانان از فاطمه(س) تمرکز کرد و بنابر روش دین پژوهانه اش میان گروه های مختلف مسلمانان، از راست کیش و جز آن، از اکثریت تا اقلیت، از قدیمی تا جدید، تفاوتی نمی گذاشت. از این رو تعبیرات به اصطلاح غلوامیز درباره حضرت فاطمه(س) یا باورهای ناشایست درباره صحابه گرامی پیامبر اسلام(ص) را بدون هیچ ملاحظه ای بیان می کند.

این مقاله برگرفته از مجموعه آثار ماسینیون منتشر شده در دارالمعارف بیروت است¹ که در کتابخانه ایالتی برلین یافت می شود. مقاله ترجمه آلمانی قصیده ای عربی از علویه نصیری را دربردارد. این قصیده مخمس ابراهیم طوسی بر قصیده علی بن منصور صویری است. در جست وجوهای صرفاً توانستم به کمک همکاری به مخمس موسی ربطی بر قصیده صویری در مجموعه مخطوطات کتابخانه ملی پاریس (نسخه ۱۴۵۰) دست پیدا کنم.² با وجود مفاهیم مشترک میان این دو مخمس، از این مطمئن نشدم که این دو قصیده با هم یکی باشند. به دلیل دسترسی نداشتن به قصیده طوسی، آن را از متن آلمانی ماسینیون ترجمه کردم و ترجمه را با ترجمه انگلیسی³ مقاله ماسینیون مقایسه کردم.

۱۶۸

آینه پژوهش | ۲۰۵
سال | ۳۵ | شماره ۱
فروردین واردیبهشت ۱۴۰۳

1. Louis Massignon, "Der gnostische Kult der Fatima in schiitischen Islam," in idem *Opera Minora* (T.1), Beirut: Dar al-Maaref, 1963, pp. 514-522.

2. این نسخه با این تعبیر آغاز می شود. شعر مشکلات نحوی وعروضی دارد.

قال الشیخ علی بن منصور الصویری شعر مرثیة قدس الله سره و خمسه الشیخ موسی الریبط رحمة الله عليه وعلی ارواحهم وأرواح المؤمنین أجمعین بمحمد وآلہ الطیبین الطاھرین وھو هذَا الشعْر:
أقول و دمع العین علی الخد نابع / و فی القلب نیران لهن لوازع
عَلَى فَقْدِ أَحْبَابِهِمْ كَنْتُ قَانِعًا / أَقْوَلُ وَ قَلْبِي لِلتَّفْرِقِ بَاخْ
وَ قَدْ فَاضَ مِنْ عَيْنِي سَحْ المَدَامَعَ إِلَخ

3. Louis Massignon, "The Gnostic Cultus of Fatima in Shi'ite Islam." Translated by Mitra Hazini and Aaron Cheak, edited by Wahid Azal. 2007.
<https://archive.org/details/trans.oflouis.massignon.on.the.gnostic.cult.of.fatima.in.shiite.islam>.

مقاله | کیش غنوصی فاطمه در اسلام شیعی (۱۹۳۸)

و اینک متن مقاله ماسینیون:

گرچه جامعه ملل دو یا سه کشور را که به طور خاص مسلمان‌اند، به عضویت پذیرفته است، جهان مدرن متmodern همچنان این را دشوار می‌بیند که اسلام را با ادیان توحیدی بزرگ هم‌تراز بداند. در عین حال خدای اسلام مانند خدای مسیحیان و یهودیان خدای ابراهیم است و علی‌رغم خواسته صهیونیست‌های افراطی، اسلام مانند آن دو دین دیگر حق ادامه حیات در فلسطین دارد.

این امر وقتی صادق‌تر به نظر می‌رسد که ببینیم طبق تازه‌ترین یافته‌های پژوهش‌های پرشکیب تبارشناسانه، در سیزده قرن گذشته در بسیاری از سرزمین‌های اروپایی خون مسلمانان با خون مسیحیان درآمیخته است و همچنان خانواده‌های مسلمانی داریم که در آن زن می‌تواند مسیحی یا یهودی بماند، به اصطلاح «از یک سو باز است». به علاوه در حلقه‌های دانشجویی در فرانسه تمایلی خطرناک به اگزوتیسم وجود دارد که مسیحیان جوان را سوسه می‌کند که با دانشجویان مسلمان بیگانه ازدواج کنند؛ نوعی جبران سانتیماتال که انگار سوء استفاده از قدرت در استعمارگری فرانسه در سرزمین‌های اسلامی را خنثی می‌سازد.

شاید عجیب باشد که اسلام پژوهی را ببینیم که در یک سلسله سخنرانی شرکت کند و به مسئله دین‌شناسانه کیش ایزدبانوی مادر پردازد. زیرا به طور کلی جایگاه زن در اسلام به طور نظری به شدت فروdest است. شهادت وی فقط به اندازه نصف شهادت مرد اعتبار دارد و غیره. البته تعدیل‌هایی نیز در این زمینه وجود دارد. درحالی‌که می‌توان زنان را بدون موافقت خودشان طلاق داد (توافق دوسویه وجود ندارد)، آنان در سال‌های اخیر موفق شده‌اند جایگاه قضایی خود را در اسلام اساساً بهبود بخشنند. نگاه سنت ادبی آعرب به زنان فقط در این خلاصه نمی‌شود که زن بوده‌ای است که باید در خدمت شهوت مرد باشد، بلکه این سنت سرود زنانی را هم می‌سرايد که قهرمان، دانشمند و بانوانی شریف‌اند. همچنین در کشورهای اسلامی شکلی از عشق ظهور یافته است که بر حرمت‌گذاری افلاطونی به یک بئاتریس پرستیدنی (لیلا، بشینه) تأکید می‌کند.

۱۶۹

آینه پژوهش | ۲۰۵
سال | ۳۵ شماره ۱
۱۴۰۳ فوریه و اردیبهشت

مقاله | کیش غنوصی فاطمه در اسلام شیعی

در پایان بگویم - و این توجیه سخنرانی من است - فرقه‌هایی اسلامی هستند که کیش فاطمه دختر محبوب پیامبر را که مورد احترام تقریباً همه مسلمانان است، تا حد نوعی پرستش الاهی پیش می‌برند. او ابتدا با نام البتول یعنی دوشیزه مورد احترام قرار گرفت - هنگامی که در دوشیزگی با پسرعمویش علی ازدواج کرد و برای او پس‌رانی زاید که دوتای آنها امامان مشروع شیعیان و قوی‌ترین مدعیان جانشینی علی بودند.

امروزه نیز گهگاه در مذهب شیعی اسماعیلیان که منتظر آمدن مهدی هستند، به ویژگی‌های متمایز دختری که الروضه (یعنی بهشت) نامیده می‌شود، اشاره می‌شود و می‌بینیم که او را برای همسری به امام فرقه عرضه می‌کند، زیرا امید دارند که مهدی را به دنیا بیاورد. در قرن نهم بیوه‌ای جوان راهفت سال تحت نظر می‌گرفتند؛ زیرا گمان می‌کردند که مهدی موعود را در شکم داشته باشد!

همان طور که لامنس در پژوهش بسیار طعنه‌آمیز و تحقیرآمیزش نشان داده است، اطلاعات تاریخی ما درباره زندگی کوتاه فاطمه بسیار اندک است. سنت‌های اسلامی اطلاع دقیقی درباره رابطه او با پدرش را ممکن نمی‌سازند. فاطمه مخالفی بسیار شورمند یعنی همسر محبوب پیامبر، عایشه، داشت.^۱

۱۷۰

آینه پژوهش ۲۰۵ | سال ۳۵ | شماره ۱
۱۴۰۳ فروردین واردیبهشت

ما این را می‌دانیم که پدر وی پسرعمویش علی را به ازدواج او درآورد و او تنها دختر پیامبر بود که نوادگانی پسری برای او آورد که زنده ماندند. همچنین این محتمل نیست که او در سال‌های آخر عمر پیامبر به طور خاص نشانه محبت عمیقی از پدرش دریافت نکرده باشد. زیرا پس از مرگ ابراهیم پسر پیامبر از کنیز قبطی اش ماریه که در کودکی از دنیا رفت، تنها امید پیامبر برای ادامه زندگی اش از طریق فرزندان فاطمه بود.

۱. پیشینه چنین باوری در میان اسماعیلیان را نیافتنم.

۲. هانری لامنس (Henri Lammens)، آنری لمان (Henri Lammens)، ۱۸۶۲-۱۹۳۷، کشیش و خاورشناس بلژیکی بود. در کتابی با عنوان *Fatima et les Filles de Muhammad* (فاطمه و دختران محمد، ۱۹۱۲) ادعا کرد که پیامبر علاقه خاصی به فرزند آخرش نداشته و نمی‌خواسته که نسلش از او ادامه پیدا کند.

مقاله | کیش غنوصی فاطمه در اسلام شیعی (۱۹۳۸)

در مراسمی پرتشریفات هنگامی که پیامبر با مقامات قوم مسیحی نجران از قبیله عبدالمدان برسر قراردادی مذاکره می‌کرد که نخستین «کاپیتولاسیون»^۱ میان مسیحیان و مسلمان بود، آنان در میان مذاکرات به بن‌بستی رسیدند و میان پیامبر و فرستادگان مسیحی اختلاف نظری درباره مسئله تجسد پیش آمد. پیامبر می‌خواست مسئله را از طریق سوگند حل کند و مخالفانش را به تصمیم گیری براساس حکم الاهی ارجاع داد. قرآن به این سوگند یا «مباھله» اشاره می‌کند، مراسمی که مسیحیان هراسناک نهایتاً آن را رد کردند. از جهت آیینی، برای چنین سوگندی هر طرف باید خاصان خودش را برای باورش گروگان می‌گذشت. به گفته سنت عمومی اسلامی، پیامبر در این روز دخترش فاطمه، دامادش و دونوهاش حسن و حسین را گروگان سوگند گذشت. اینها پنج نفر بودند که از طریق مراسم خاصی نشان داده شدند و چنان که هندوهاي مسلمان آشکارا تأکید می‌کنند، از طریق پنج انگشت طلسمی به شکل دست به نام «دست فاطمه» نشان داده می‌شوند. بدین ترتیب این تبیین رایج در آفریقای شمالی مبنی بر اینکه این طلسم لابد صرفاً چیزی به جای مانده از جادوی تطهیرکننده [در دوران کهن] است،^۲ نامعتبر است.

۱۷۱

آینه پژوهش ۲۰۵ |
سال ۳۵ | شماره ۱
۱۴۰۳ | فروردین واردیبهشت

هنگامی که پیامبر درگذشت، دامادش این مجال را نیافت که قدرت را به دست بگیرد، و در عین حال یک ماه هم زیر باریعت با ابوبکر پدر عایشه نرفت و فاطمه نیز هیچ گاه ابوبکر را در جایگاه خلیفه به رسمیت نشناخت. ابوبکر همچنین فاطمه را از دستیابی به ارث پدری اش بازداشتے بود؛ یعنی او را از حق مالکیت بزمین فَدَه^۳ [کذا] محروم کرده بود. ابوبکر حتی گفت خانه فاطمه تفتیش شود که ادعا می‌شود در جریان آن به گونه‌ای با وی رفتار شد که او پسر کوچکش محسن را سقط کرد.

۱. قضاوتبسپاری؛ سپردن حق رسیدگی قضایی به جرایم اتباع و شهروندان یک کشور خارجی به نماینده حقوقی آن کشور است./م.

۲. مقصود از این گروه برایم روشن نیست./م.

۳. نظریه بسیار تأثیرگذار و پردامنه «بقایا» در دین پژوهی بر این تأکید می‌کند که بسیاری از مناسک و باورهای موجود در ادیان چیزی تغییرشکل یافته از مناسک ادیان ابتدایی و جادو هستند./م.

4. Fadah

مقاله | کیش غنوصی فاطمه در اسلام شیعی

فاطمه چند ماه پس از درگذشت پدرش از دنیا رفت و علی باید تصمیم می‌گرفت که با ابوبکر بیعت کند.

در همه این حلقه‌های اسلامی مشروعه خواه^۱ که شیعه نام دارند، فاطمه در مرکز همه مسائل مشروعه خواهی اسلامی قرار دارد. نه فقط از این جهت که او از طریق شوهرش مادر علویان است - همه نوادگان پیامبر که اجازه پوشیدن دستار سبز دارند و در افریقا «شرف» (جمع شریف) نامیده می‌شوند - بلکه همچنین از این جهت او از نظر تبارشناسانه محل پیوند دو تبار مردانه یعنی تبار پدرش محمد و تبار همسرش علی است.

در واقع کسانی که به این باور دارند که اعطای جایگاهی والاتر از دیگران به پیامبر از سوی خدا، با مرگ پیامبر از جامعه افراد والا دریغ نشد، بلکه از داماد او علی و سپس از طریق نسل او - طبق قوانینی که خود شیعیان نیز در موردش توافق ندارند - ادامه می‌یابد، دشواره بزرگی داشتنند: قدرت باید از تبار مردانه ادامه یابد و علی پسر زیستی پیامبر نبود، بلکه فقط داماد او بود. برای حل این دشواره، آنان می‌کوشیدند نشان بدهنند که علی برادرخوانده پیامبر بوده است، مانند الگوی عهد عتیقی هارون که جانشین موسی بود. همچنین ادعا می‌کردند که پدر علی، ابوطالب، چون برادرش عبدالله، پدر پیامبر، از فیض الاهی برخوردار شده بود. البته این توضیحات همه صرفاً راه حل‌هایی موقتی هستند و پرستش شیعی که ناگزیر بود این شکاف را حافظ کند، سرانجام با معرفی کیش فاطمه، تهدید را به فرصت تبدیل کرد.

بدین شیوه فاطمه نقطه پیوند میان دو تبار مردانه یعنی تبار پدر و تبار شوهرش بود. او که ثمره درختی در بهشت بود، هم‌زمان در واقع دختر، زن و مادر جسمانی بود. او صورت مجسم مثالی الاهی بود و از طریق وی پنج تن مباھله یک واحد می‌شوند. او ذاتاً تشرف است، «پرتوی رنگ تقدیر» و نه آغازگر تشرف یا الهام مجسم که در

۱۷۲

آینه پژوهش ۲۰۵
سال ۳۵ | شماره ۱
۱۴۰۳ | فروردین واردیبهشت

۱. legitimist، این اصطلاح برگرفته از نزاع‌های انقلاب فرانسه است و به کسانی گفته می‌شود که طفدار به میراث بردن حکومت در سلسله پادشاهی بوربن بودند. ماسینیون برای تقریب به ذهن، شیعیان را کسانی معرفی می‌کنند که به ادامه یافتن خلافت در سلسله‌ای خاص از نسل حضرت علی و حضرت فاطمه (علیهم السلام) باور داشتنند.^{۱۴۰۳}

مقاله | کیش غنوصی فاطمه در اسلام شیعی (۱۹۳۸)

کیش‌های دیگر یافت می‌شود (مثلاً پری نوما، انویا).^۱ در یکی از تجسم‌های بسیار قابل توجه در این فرقه‌ها، او به سان جسم نورانی محظوظی می‌درخشند و با تاجی بر سر و دو گوشواره و شمشیری به دست می‌نشینند: تاج پدرش است، دو گوشواره پسرانش و شمشیر شوهرش.

پدیده شگفت‌انگیز دیگر سلامی است که در دعاها به او خطاب می‌شود: «درود بر تو، ای مادر پدرش». این عبارت عربی (أمّ أبيها) یک سلام قبیله‌ای قدیمی است که هنگامی استفاده می‌شود که پسر به نام پدر مادرش خوانده شود. در اینجا استفاده از این عبارت به معنای آن است که وی کسی است که اصل دوم الاهی از او صادر می‌شود، میمی که در پدر فاطمه متجلی شد، تا در پسران فاطمه از نو تجلی یابد. در همین نظام فکری، او چون «سرچشمه خورشید» (سرخی در آسمان غرب) که در آغاز ماه، داس قمر از آن زاده می‌شود، می‌درخشند. می‌دانیم که داس قمر نزد شیعیان نماد «امامت» است.

۱۷۳

آئینه پژوهش | ۲۰۵
سال | ۳۵ شماره ۱
۱۴۰۳ فروردین واردی‌بیهشت

متنی سنی متعلق به ابوالفضل احمدی (درگذشته ۹۴۲ هجری) می‌گوید که علی را باید درخت طوبای واقعی بهشت بدانیم، او همچنین پرده‌ای است که نور فاطمه از درونش متجلی می‌شود. گفته می‌شود گواه اینکه این کیش فاطمه در شیعیان در درجه اول نه به باروری انسانی وی بلکه به وجه فیض یافته از سوی خدا مربوط می‌شود، آن است که او پس از تشرف نامی سری دارد: او به جای نام زنانه‌اش فاطمه، بیشتر «فاطر» نامیده می‌شود. اما فاطر یکی از نام‌های مذکور خداست که در قرآن هم آمده و به معنای خالق است، یعنی «چیزی که پرده بر می‌دارد». اما چیزی که فاطمه از آن پرده می‌افکند صورتی انسانی است که امر الوهی در فوacialی خاص در جریان روزگار در آن تجلی می‌یابد تا انسان‌ها را بیازمایند و از ایشان همواره بالاترین بیعت را بخواهند. در واقع می‌دانیم که برای شیعیان تاریخ مجموعه‌ای از قیام‌های مکرر

۱. پری یا نیمف ایگریا، یار پادشاه اساطیری روم، نوما بود. او منشأ زنانهٔ حیات دانسته می‌شود. انویا در نوشه‌های مسیحیت غنوصی، جنبهٔ زنانهٔ امر الوهی و بهمین دلیل سرچشمهٔ حیات است. توجه داشته باشیم که در بسیاری از کیش‌ها، تشرف از طریق زن صورت می‌گیرد./م.

مقاله | کیش غنوصی فاطمه در اسلام شیعی

اکثریت انسانهاست که پیوسته بر ضد نیروی الوهی عالی تشخّص یافته به صورت علویان می‌شوند.

در اینجا یکی از متون موجود را می‌آوریم که احتمالاً از فرقه شیعی نصیریان برمی‌خیزد و ممکن است در قرن چهاردهم میلادی پدید آمده باشد، گرچه اصالتاً به سلسله‌ای از نوشته‌های بسیار قدیمی‌تر بازمی‌گردد. این متن به مثابه نیایشی است که در آن همه نمادهایی که در قرآن نماد فاطمه هستند، برشمرده می‌شوند.^۱

۱. علویه نصیری (که با علویان بکتابشی ترکیه متفاوت‌اند) فرقه‌ای با باورها و مناسک تلفیقی از تشیع، مسیحیت، اندیشه‌های نوافلسطونی و کیش‌های باطنی بومی هستند. واژه «نصیریه» برخاسته از «ناصریان» (نام فرقه‌ای مسیحی)، «نصاری»، «انصار» یا نام «محمد بن نصیر نمیری» (از اصحاب امام حسن عسکری) است. خود نصیریان پیش‌تر خود را «موحده» یا «اهل توحید» یا «خصبیه» (از روی نام ابوعبدالله حسین بن حمدان خصبی، در گذشته ۳۴۵ یا ۳۵۸) می‌نامیدند. در قرن اخیر بیشتر عنوان «علوی» را برای خود می‌پسندیدند. خود علویان ادعایی کنند که امام حسن عسکری به محمد بن نصیر نمیری دستور تأسیس دینی جدید را داد. شیعیان امامی آنان را غالی و بدعت‌گذار می‌دانند. نصیریان به تصویر تثلیث از امر الوهی قائل‌اند؛ معنا همان خداست. اسم یا حجاب از معنا صادر می‌شود و سر الاهی را زنانشایستان پنهان می‌کند؛ شخص سوم یا باب از اسم صادر می‌شود و مؤمنان از طریق او به سر الاهی تشرف می‌یابند. این تثلیث در هفت دوره (قبه) در اشخاصی برجسته برگرفته از کتاب مقدس و روایت‌های ایرانی و یونانی و اسلامی (چون هایل و آدم و شیث و نوح و یوسف و یعقوب و یوشع و موسی و پطرس و عیسی) تجلی می‌یابند. در دوره آخر، علی معناست و محمد اسم و سلمان فارسی باب. جایه‌جایی شاگرد و مرشد (یا فرزند و پدر) در دوره آخر مانند دوره‌های پیشین است. باب به اسم اشاره می‌کند و اسم به معنا. اولین موجوداتی که از تثلیث صادر شدند، ایتم خمسه نامیده می‌شوند که تمام جهان را آفریدند. در دوره آخر، ایتم از این قرارند: مقداد بن اسود کندي، ابوذر غفاری، عبدالله بن رواحه انصاری، عثمان بن مظعون نجاشی و قبرین کادان الدوسی.

نصیریان با اقتباس باورهای غنوصی، به تنازع باور دارند و آن را برآیه می‌شانند. اعیاد آنها از این قرار است: مهرگان و نوروز، عید فطر و عید اضحی (گرچه روزه رمضان یا حج در آیین آنها جایی ندارد)، عید غدیر (که به باور آنها روز اعلام الوهیت امام علی از سوی حضرت محمد است)، عاشورا (که به باور آنها حلول خدا در امام حسین است)، همچنین کریسمس، روز قدیسه باربارا، عید تجلی یا تعمید، یکشنبه نخل، پنطیکاست و روز مریم مجده‌یه.

نصیریان همچنین عشای ربانی (قدّاس) را از مسیحیت اقتباس کرده‌اند و آن را «سِر عَمَس» (عین میم سین، علی محمد سلمان) می‌نامند. مردان تشرف یافته جام شرابی را بالا می‌برند و دعایی

۱۷۴

آینه پژوهش | ۲۰۵
سال ۳۵ | شماره ۱
۱۴۳ فروردین واردیبهشت

مقاله | کیش غنوصی فاطمه در اسلام شیعی (۱۹۳۸)

قصیده ابراهیم طوسی (درگذشته حدود ۷۵۰ق. م.) آشکارا تخمیس بسیار آزاد قصیده‌ای از استادش علی بن منصور صویری (در حدود ۷۱۴ق. م. ۱۳۱۴م.) می‌زیست) است.

۱. دانی که این فطرت پراز کیست؟ و روشنی ربوی اش از کجا می‌آید؟ آیا به ذات اعلای ازلی تعلق دارد یا صفت اسماء متجلی می‌سازد یا جلوه‌ای از حجابی است؟^۱

۲. آیا او اخگر قدسی برای چراغ [نور برای مشکات] است؟ یا چراغدانی برای نور درخشان [زجاجه‌ای برای مصباح]؟ یا ستاره‌ای رخشان [کوکب دری] که روشنی آشکارش بر درخت زیتون [شجره زیتونه] افروخته می‌شود و پرتو می‌افشاند؟ [تلمیح به آیه ۳۵ سوره نور]

۳. آیا روغن بر نور وی افروخته می‌شود؟ یا نور او از آتشی آماده شده برمی‌خیزد؟ – آری، اراده او بر این بود و بر هدایت یافتگان آشکار شد و هر کسی راهش را به روشنی نور محمدی اش کشاند، کسانی که در خانه‌های او به قوت رسیدند.

۴. خانه‌هایش پرستشگاه‌هایی راستین هستند که از اسمی سخن می‌گویند که پشت حجاب موجود شناخته شده است. ازوی، آمیختگی آن اسم با باب یعنی تجلیات سری و قدسی برمی‌خیزد.

۵. از او سایه‌ها برافکنده می‌شوند و صورت‌های ارواح انسان‌های آینده و آن روز (میثاق) که در آن ارواح آشیانه می‌کنند – تا صدای منادی الاهی را بشنوند، که چگونه پیام وحی را به برگزیدگان یعنی مرشدان نورانی ما می‌رساند. [تلمیح به اعراف ۱۷۲]

می‌خوانند و از جام می‌نوشند. این مراسم خداونگاری امام علی (ع) را در بردارد. در روز غدیر نیز نصیریان از جام شراب مقدس که عبدالنور می‌نامند، می‌نوشند. مناسک دینی عموم مسلمانان در نوشته‌های نصیریان بیشتر به صورت نمادین و باطنی تأویل می‌شود. برای اطلاع بیشتر از باورها و مناسک و متون نصیریان، نک:

Meir Bar-Asher and Arye Kofsky, *The Nusayrī-'Alawī Religion: An Enquiry Into Its Theology and Liturgy*, (Leiden: Brill, 2002).^۲

۱. تمام سطرهای بعدی از موجودی مونث سخن می‌گویند. م

مقاله | کیش غنوصی فاطمه در اسلام شیعی

۶. ما برای او او صورت زندگی را شناختیم، آدم برای او مورد پرستش (فرشتگان) واقع شد. برای او، عهدی بسته شد، عهدی الوهی و گواهان کریم والامقام که خدای واحد را اعلام می‌کردند هنگامی که (علی) الأنزع البطین [تاس شکم بزرگ] را دیدند.

۷. او تمثالی است که پیشش انسان به خاک می‌افتد. او والاترین سنگ محک برای شکاکی است که می‌شورد و به خدا دروغ می‌گوید و بیان می‌کند «من ارزشمندترم!» [آن خیر منه، أعراف ۱۲] و بعد با شرمندگی پرتاب شود و به لعنت فرمومی غلتند.

۸. این جلوه عالی را جاهلان که بیرون ماندند، نشناختند. اما هر کس که به سخن او گوش داد، نجات یافت و در بهشت برکت با سروران عالمیان ارج گذاشته شد.

۹. او ریسمان محکم [بقره ۲۵۶؛ لقمان ۲۲] است، کلمه‌ای که می‌شکافد. از او روشنایی ای بر می‌آید که نور را از سایه می‌شکافد. جهان برای او شکافته و از هم پاره شده است: یک سو نجات یافتنگان و سوی دیگر نابودشدگان و هیچ یک از این دو گروه دیگری را نمی‌شناسد.

۱۰. او درختی با دوازده شاخه است که میوه‌هایش مخفی‌اند و از آغاز تقدیر برای گردیدگان حفظ شده‌اند که هر یک وزن موزون خود را از او دارد، پیشوای دیگران، از جستجوگران و دوستاران.

۱۱. او بهشت پناه است، با درخت طوبا سرچشم‌هه خوش‌گوار سلسال است، نوشیدنی‌ای گوارا که از آن سیری نیست، دل را مبارک می‌کند و به آموزنده‌گان و دانایان همه آرزوهایشان را می‌بخشد.

۱۲. او مسکنی است که از آن سقفش ساخته می‌شود، سقفی که با بزرگی برآراسته شده است. او دریای خروشان است، نور اسماست، کتابی است که همه حکمت را در خود نگه می‌دارد و زیر پوسته بیرونی اش (یعنی پوسته متن قرآن) اسرار ناگفتنی را دربردارد.

۱۳. او مسجد اقصی (در اورشلیم) است که در آن برگزیدگان و مقدسان بالامی روند و یگانه‌ی رحیم را بزرگ می‌دارند، حرم که از روشنی می‌درخشد و به ستاره درخشان نور می‌افکند.

۱۷۶

آینه پژوهش ۲۰۵ | سال ۳۵ | شماره ۱
۱۴۰۳ فروردین وارد بیهشت

مقاله | کیش غنوصی فاطمه در اسلام شیعی (۱۹۳۸)

۱۴. او کسی است که به همه آفریدگان از سینه‌اش غذا می‌دهد می‌کند، بی‌آنکه فرزندانش را از شیر بگیرد، بدون اینکه پری سینه‌اش کم شود. او موهبت‌هایش را به کسانی می‌دهد که حقیقت را و خیرهای واقعی را می‌جویند و سروران درخشان‌اند.

۱۵. برای او قابیل آزرده راه راستین را کنار گذاشت. او قربانی سوختنی هاییل بود که خدا به صورت نمادین با آتش سوزاند تا بر ضد آن به شریان گواهی دهد.

۱۶. او سنگی است که دوازده چشم‌هه از آن می‌جوشنده [تلمیح به بقره ۶۰]، دُرهای بی‌نقص، امامان علوم عالی که آن را برای کسانی نگه می‌دارند که در عشق وی می‌سوزند و از جامش می‌نوشنند.

۱۷. او گاو (سرخ) باقر سفید است که مردگان از بی‌گناهان خلاصی می‌یابند که این گمان درباره‌شان می‌رود - او درباره‌شان می‌گوید: «او کسی است که مرا کشته است، می‌شناسم». حقیقت بر موسی تجلی یافت و آن را آشکارا اعلام کرد.^۱

۱۷۷
آینه پژوهش | ۲۰۵
سال | ۳۵ شماره ۱۰
پروردین واردیپهشت ۱۴۰۳

۱۸. او شب قدر است که به این شهرت بزرگ یافته است که زمان آن از هزار ماه برتر است و فرشتگان و روح در آن (بر زمین) فرود می‌آیند، تقدیر (میان انسان‌ها) تقسیم می‌شود، حقیقتاً بر اساس فرمان وی.

۱۹. او که نورش خورشید نعمت را تاریک می‌سازد. اگر ماه کامل در زمانش بر او درخشید، پشت سه پرده نهان می‌شود، اما هر سه ساکت می‌شوند و محمد او را با سخن و جهت‌دهی پیش می‌برد.

۲۰. او جوهر نامش «قدوس» است، او کسی که «آفریننده تجسد» می‌نامندش، کسی که حجابش به ابهام (الوهی) اشاره دارد، حجابی که نور عارضی اش بر برگزیدگان در شب می‌تابد.

۱. بعید نیست که این سطر به داستان گاو بنی اسرائیل اشاره داشته باشد و ماسینیون «بقر» و «باقر» را خلط کرده باشد؛ در غیر این صورت معنای سطر روشن نیست. م.

مقاله | کیش غنوصی فاطمه در اسلام شیعی

۲۱. و در روزی که پیامبر در آن ناپدید شد (آن گاه که درگذشت)، از نو در روی ظاهر شد. او که سرشار از بلاغت بود، حجابی شد که هوشمندان و دانایان را افسون کرد و در تیره امیر وحی (علی) او گوهر یگانه و والاترین بود.

۲۲. او که اسرارش در روز فدک بر ما آشکار شدند، آن گاه که در مقابل شریران ایستاد چنان که برج و بارویشان لرزید و تسلیم تازیانه شان شد تا با علی صلح کردن.

۲۳. اما علی با آنان زمانی صلح کرد که دید جان آنان از هم می‌رود. علی گفت: «آرام! بیاسا! تقدیر آنان چنان نزدیک است که فردا، چون فردا که داور تو را به سویش فرامی‌خواند.»

۲۴. او لبخندزنان به خانه برگشت و حسین وی را دنبال می‌کردند. دشمنان نفهم فاطمه اندکی بعد همه در آتش سوزان دوزخ می‌سوزند.

(سطور ۲۵ تا ۱۱۹ به سلسله امامان و باب می‌پردازند.)

در سخن درباره این قصیده باید به این اشاره کرد که «فاطر» نام سری فاطمه احتمالاً از آن جهت برگزیده شده است که ارزش عددی ابجدی آن برابر با ارزش عددی ابجدی مریم است. از نگاه این حلقه غنوصی، درگذار از یک قرن به قرن بعد در تاریخ نوعی تجلی دوباره (تجسدِ دوباره [تناسخ] تیپ‌های همواره برابر) رخ می‌دهد و بدین ترتیب فاطمه صرفاً رجعت مریم است. ارزش عددی هر دونام ۲۹۰ است.

[در نتیجه] این کشف همگونی، باید واکنش‌های متقابلی برای تیپ سنتی فاطمه و تیپ سنتی مریم در جهان اندیشه اسلامی بیشتر بررسی شود. نه تنها چیزی که به صحنه اعلان [بارداری مریم] مربوط می‌شود (که جلال الدین رومی در مثنوی به شکل بی‌نظیری توصیف کرده است)^۱، بلکه با توجه به نظریه بارداری و تولد امام.^۲

۱۷۸

آینه پژوهش ۲۰۵ | سال ۳۵ | شماره ۱
۱۴۰۳ فروردین وارد بیهشت

۱. همچو مریم گوی پیش از فوت ملک/نقش را كالاعوذ بالرحمن منک. دفتر سوم مثنوی.
۲. فاطمه و مریم با زاییدن به ترتیب امام و عیسی نوعی کشف‌المحجوب را تسهیل می‌کنند.م.

مقاله | کیش غنوصی فاطمه در اسلام شیعی (۱۹۳۸)

زنان هم در زندگی شخصی و هم در زندگی سیاسی محمد نقش بازی کرده‌اند. اگر شیعیان از خدیجه همسر نخست پیامبر و نیز از ام سلمه به نیکی یاد می‌کنند، آنان از عایشه و حفصة، دختران دو جانشین نخست محمد چنین تصویری ندارند. از منظر شیعیان آنان «عجزگان بدجنس» پیامبرند که در یک آیه قرآن به دلیل نافرمانی نشان‌گذاری می‌شوند. بر عکس در میان سنیانی که با شیعیان دشمن‌اند، عایشه و حفصة حرمتی ویژه دارند.

بدین ترتیب در شمال غربی کشمیر در منطقه باتستان که بیشتر اسلام‌اعیان یعنی شیعیان در آن ساکن‌اند، درون بوم شیعه سنتیز کلون شاه گروهی زندگی می‌کنند که کیش قانونی عائشه و حفصة دارند. یک مشاهده‌گر (Francke, Moslem World 1929, p. 139) براین باور است که این رسم لابد چیزی به جای مانده از کیش بودایی دو تاراست.^۱

اگر ما بخواهیم در رابطه با نقش این نیروی توسل به اولیا، اسلام را با مسیحیت و یهودیت مقایسه کنیم، به این توجه می‌کنیم که در اسلام به هیچ وجه مانند اسرائیل از شخص تورات، [یعنی] عروسی جامعه مؤمنان با نیروی الاهی، سخن نمی‌گویند یا مانند پاناگیای مسیحی به شخصی برگزیده که نشانه‌اش در هم گرفتن روح القدس نشان‌گذاری شده است، اشاره نمی‌شود. داستان‌های شیعه در این سخن بسیار روشن هستند: فاطمه که شمشیری در دست دارد و «الزهراء» یعنی درخشش‌ده نامیده می‌شود، بنا بر باور مسلمانان شیعه در آخرالزمان نقشی اساسی بازی می‌کند، زیرا او از طریق انتقامی سخت عدالت را باز برقرار می‌سازد. او در داوری روز واپسین با موی کمندین پدیدار می‌شود و خواهان اجرای عدالت برای قاتلان فرزندان خود است، کسانی که موجب زایمان زوررس پسر آخر او محسن شدند و او جنازه خونین آن چنین را در دست دارد؛ کسانی که پسر بزرگش حسن را مسموم کردند و پسر دو肖ن حسین را در کربلا کشتند. از این روی در این تصویر صورت انتقام الاهی است، چنان که در آغاز روزگار صورت برگزیدگی بود. زیرا بهشت بر دوستاران او و فرزندانش واجب می‌شود. او حرف صاد است، حرفی که نماد تطهیر ازلی برگزیدگان است.

۱۷۹

آینه پژوهش | ۲۰۵
سال | ۳۵ شماره ۱
۱۴۰۳ فروردین واردیبهشت

۱. تارا ایزدانوی بوداییان است. /م.

مقاله | کیش غنوصی فاطمه در اسلام شیعی

منابع

شریعتی، علی (بی‌تا). کویر. بی‌نا.

۱۸۰

آینه پژوهش | ۲۰۵
سال | ۳۵ شماره ۱
۱۴۳ فروردین واردیبهشت